



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.
GENERAL

S/9095

19 March 1969

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЗРАИЛЯ ОТ 19 МАРТА 1969 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

По поручению моего правительства имею честь сослаться на письмо, направленное Вам 11 марта 1969 года Заместителем Постоянного представителя Ирака (S/9068), а также на мое предшествующее письмо от 7 февраля 1969 года (S/8997) на имя Председателя Совета Безопасности.

Где бы ни происходили нарушения прав человека, совесть всех честных людей пробудится, и правительства, которые представляют этих людей, будут считать своим моральным долгом, вытекающим из чувства международной ответственности и человеческой солидарности, а также из принципов, воплощенных в Уставе Организации Объединенных Наций, выразить свое мнение. Это в особенности относится к тем случаям, когда жертвами являются беззащитные лица или группы меньшинств, которых не по их собственной вине правители страны их проживания делают козлами отпущения для достижения узких целей внутренней или внешней политики. Когда преследователи пользуются именем другой страны для подкрепления своих ложных обвинений, эта страна имеет все права защищать свое имя. Более того, правда должна быть известна в интересах всего международного сообщества.

Правительство Ирака пытается обеспечить себе полную свободу действий в своем варварском обращении с евреями в Ираке, выступая против проведения международного обзора его ужасных злодеяний. Понятно поэтому, что глубокая и естественная тревога, которую вызывают эти преследования среди еврейских общин во всем мире и особенно в Израиле, где большинство евреев, которые бежали от предшествующих преследований в Ираке, нашли убежище, приводит в замешательство правительство Ирака.

Дискриминация и подавление евреев в той или иной стране всегда вызывали чувство глубокой озабоченности среди еврейских общин во всем мире. Евреи считают себя обязанными помочь своим собратьям-евреям, особенно когда другие страны и народы не пришли или не смогли прийти им на помощь, как это было трагически продемонстрировано в последние десятилетия в Европе и в других местах. Государство Израиль, как еврейское государство, следует и будет следовать и впредь этой благородной и гуманной традиции.

Эта позиция нашла понимание среди стран, которых беспокоит вопрос о защите прав человека. Эти страны также подняли свой голос, осуждая бесчеловечное обращение с евреями со стороны властей Ирака.

Усилия правительства Ирака, направленные на то, чтобы прикрыться благовидными аргументами и злонамеренными легализмами, не могут ослабить приговора со стороны объективного мирового мнения.

Обращение с евреями в Ираке со стороны правительства Ирака отражает позицию этого правительства в отношении Израиля. Правительство Израиля не может хранить молчание, когда политическая враждебность в отношении его становится предлогом для жестокости против евреев просто как евреев.

Что касается условий, в которых находятся арабские жители в территориях под израильским управлением, то когда граждане Ирака, евреи или не евреи, начнут пользоваться хотя бы лишь частично свободой передвижения, свободой мысли и слова и личной безопасностью, какими пользуются эти арабские жители, то Ирак сделает значительный прогресс на пути демократии и уважения прав человека, требуемых Организацией Объединенных Наций.

Имею честь просить о распространении настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Примите и проч.

Иосеф ТЕКОА
Постоянный представитель Израиля
при Организации Объединенных Наций
